



**Circa Angaben – Motivprüfung erforderlich/***approximate information – design verification necessary*



rechts vom Henkel/  
*right from handle*

gegenüber vom Henkel/  
*opposite from handle*

links vom Henkel/  
*left from handle*



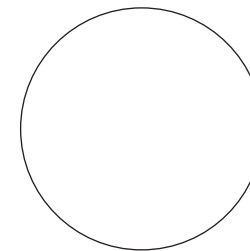
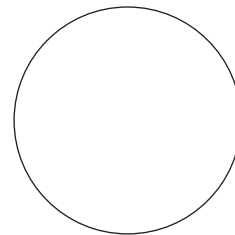
Volldekor von Henkel zu Henkel/  
*full cover from handle to handle*  
**210 x 80,5 mm\***

Sonderdekore auf Seite 2/*special finishings on page 2*  
Untertasse auf Seite 3/*saucer on page 3*  
Druck-Datenblatt auf Seite 4/*print data requirements on page 4*

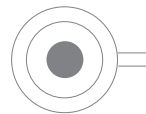
\*Die Höhe der Druckfläche verringert sich bei XPressiondekoren um 11 mm./*The height of the printing area is reduced by 11 mm for XPressiondecors.*



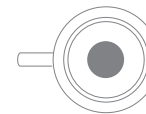
**Circa Angaben – Motivprüfung erforderlich/approximate information – design verification necessary**



Innendekor/  
inside print  
**ca. 60 x 20 mm**



Bodeninnenbild/  
bottom inside print  
**Ø 30 mm**

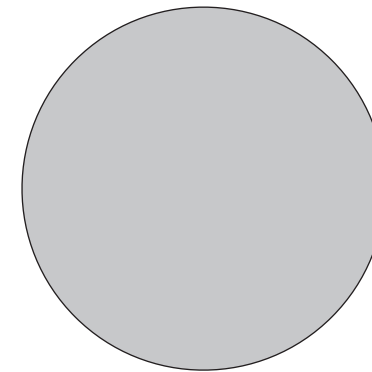
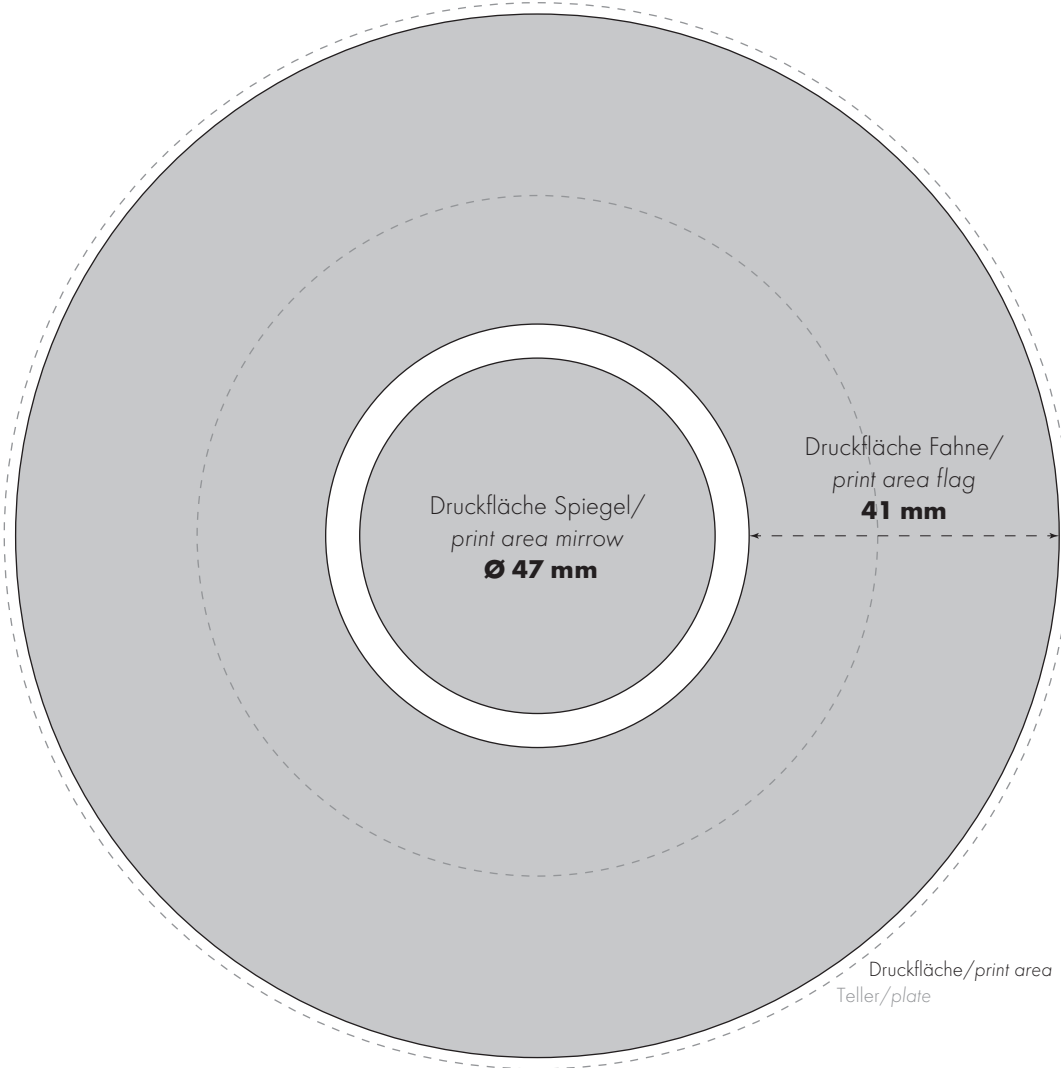


Bodenmarke außen  
(der Gegenübersitzende kann die Bodenmarke lesen)/  
back stamp  
(the opposite can read the back stamp)  
**Ø 32 mm**

Untertasse auf Seite 3/saucer on page 3  
Druck-Datenblatt auf Seite 4/print data requirements on page 4



**Circa Angaben – Motivprüfung erforderlich/approximate information – design verification necessary**



Bodenmarke außen/  
back stamp  
**Ø 48 mm**

Druck-Datenblatt auf Seite 4/print data requirements on page 4



## DATENBLATT ZUR ERSTELLUNG VON DRUCKDATEN FÜR SIEBTRANSFERDRUCK

Sehr geehrter Kunde,

damit wir Ihr gewünschtes Motiv in optimaler Qualität umsetzen können, bitten wir Sie, folgende Richtlinien zu beachten:

**DATENFORMAT:** - Daten im Maßstab 1:1 anlegen

**PROGRAMME:** - ausschließlich Adobe CC Serie

**BILDDATEN:**

- TIFF, EPS, PSD, JPG
- Farbraum für Bilder in CMYK (Euroskala)
- Bildauflösung mind. 450 dpi
- Bilder unkomprimiert, einzeln anliefern
- Strichabbildungen als Vektordatei oder 1200 dpi
- Gesamtdatei bzw. gesammelte Elemente als ZIP-Datei möglich

**VEKTORDATEN:**

- druckreife PDF-Dateien  
(ohne Bilddaten: Generierung nach PDF/X-3:2002)
- Logos/Motiv in vektorisierter Form anliefern
- Strichabbildungen als Vektordatei oder 1200 dpi

**SCHRIFTEN:**

- Schriften in Pfade/Kurven umwandeln
- offene Daten mit verwendetem Schriftsatz schicken

**PERSONALISIERUNG:**

- Anlieferung Ihrer Daten als Exceltabelle  
(nur notwendige Informationen angeben)
- auf Wunsch Mustertabelle erhältlich
- Schriftsatz zwingend notwendig

**FARBEN:**

- Logos und Schriften in Echtfarben anlegen (nach Pantone C, HKS K oder RAL)
- Bilder immer in CMYK oder Echtfarben anlegen
- bei fehlenden Angaben farbverbindlichen Proof oder Druckprodukt senden, anhand dessen die Farbe bestimmt wird
- Farbraum im keramischen Siebdruck ist eingeschränkt
- nicht alle Echtfarben zu 100% umsetzbar

**LINIENSTÄRKEN:**

- Positivdruck mind. 0,35 pt
- Negativdruck mind. 0,6 pt

**DATENÜBERTRAGUNG:**

- per E-Mail, per Datenupload ([www.wetransfer.com](http://www.wetransfer.com)) oder Link
- auf dem Postweg per CD-ROM/DVD

Gerne beraten und unterstützen wir Sie bei der Erstellung Ihrer Druckdaten.



## PRINT DATA GUIDELINES FOR TRANSFER SILKSCREEN PRINT

Dear customer,

in order for us to implement your desired datafiles in optimal quality, we ask you to observe the following guidelines:

**DATA FORMAT:** - data in 1:1 scale

**PROGRAMS:** - exclusively Adobe CC Serie

**IMAGE DATA:**

- TIFF, EPS, PSD, JPG
- image color range in CMYK (Euroscale)
- resolution min. 450 dpi
- pictures uncompressed, deliver individually
- line drawing pictures as a vector file or 1200 dpi
- ZIP files for multiple data sets possible

**VECTOR DATA:**

- ready-to-print PDF files  
(without image data: generation to PDF/X-3:2002)
- logo/motif as vectorized data
- line drawing pictures as a vector file or 1200 dpi

**FONTS:**

- all used fonts must be embedded or vectorized
- send open data with correct typesetting

**CUSTOMIZATION:**

- delivery of your data as an Excel file  
(only provide necessary informations)
- sample file available upon request
- font file is needed

**COLORS:**

- two nested colors must be at least 2 mm apart
- create logos and fonts in spot colors (Pantone C, HKS K or RAL)
- Send a color proof or printed product, of missing information.  
On this basis the color will be determined.
- color range in ceramic screen printing is limited
- not all spot colors 100% realizable

**LINE THICKNESS:**

- positive print min. 0,35 pt
- negative print min. 0,6 pt

**DATA TRANSFER:**

- by e-mail, data upload ([www.wetransfer.com](http://www.wetransfer.com)) or link
- by post (CD-ROM/DVD)

We are happy to advise and support you in the creation of your print data.